Service correctionnel Canada

## **RETURN BIDS TO:**

# **RETOURNER LES SOUMISSIONS À:**

Bid Receiving - Réception des soumissions:

GEN-ATL-bidsubmission-soumission@csc-scc.gc.ca

# REQUEST FOR PROPOSAL DEMANDE DE PROPOSITION

# Proposal to: Correctional Service Canada – Proposition à: Service Correctionnel du Canada

We hereby offer to sell to His Majesty the King in right of Canada, in accordance with the terms and conditions set out herein, referred to herein or attached hereto, the goods, services, and construction listed herein and on any attached sheets at the price(s) set out thereof.

Nous offrons par la présente de vendre à Sa Majesté le Roi du chef du Canada, aux conditions énoncées ou incluses par référence dans la présente et aux appendices ci-jointes, les biens, services et construction énumérés ici sur toute feuille ci-annexée, au(x) prix indiqué(s).

#### Comments — Commentaires :

"THIS DOCUMENT CONTAINS A SECURITY REQUIREMENT" « LE PRÉSENT DOCUMENT COMPORTE UNE EXIGENCE RELATIVE À LA SÉCURITÉ »

Vendor/Firm Name and Address — Raison sociale et adresse du fournisseur/de	l'entrepreneur :
Telephone # — Nº de Téléphone :	
Fax # — No de télécopieur :	
Email / Courriel :	
GST # or SIN or Business # — Nº de TPS ou NAS ou Nº d'entreprise :	

Title — Sujet: Physiotherapy Services	
Solicitation No. — N°. de l'invitation	Date: May 23, 2023
21250-23-4242650/A	
Client Reference No. — Nº. d	le Référence du Client
21250-23-4242650/A	
GETS Reference No. — Nº. d	le Référence de SEAG
N/A	
Solicitation Closes — L'invit	ation prend fin
at /à : 2 :00 PM ADT - 14 :00	HAA
on / le : June 8, 2023 – le 8 j	uin 2023
F.O.B. — F.A.B. Plant – Usine: Destina Autre:	ition: Other-
Address Enquiries to — Sou questions à:	mettre toutes
Sylvie Gallant, Regional Contractir	ng Officer
Sylvie.Gallant@csc-scc.gc.ca	<u> </u>
Telephone No. – N° de téléphone:	Fax No. – N° de télécopieur:
506-378-8724	
Destination of Goods, Services Destination des biens, services Nova Institution for Women	et construction:
Instructions: See Herein Instructions: Voir aux présentes	
Delivery Required — Livraison exigée : See herein	Delivery Offered – Livraison proposée : Voir aux présentes
Name and title of person author Vendor/Firm Nom et titre du signataire autori l'entrepreneur	-
Name / Nom	Title / Titre
Signature	Date
(Sign and return cover page with Signer et retourner la page de proposition)	

#### **TABLE OF CONTENTS**

#### **PART 1 - GENERAL INFORMATION**

- 1. Security Requirement
- 2. Statement of Work
- 3. Revision of Departmental Name
- 4. Debriefings
- 5. Procurement Ombudsman

#### **PART 2 - BIDDER INSTRUCTIONS**

- 1. Standard Instructions, Clauses and Conditions
- 2. Submission of Bids
- Former Public Servant
- 4. Enquiries, Bid Solicitation
- 5. Applicable Laws

#### **PART 3 - BID PREPARATION INSTRUCTIONS**

- 1. Bid Preparation Instructions
- 2. Section I: Technical Bid
- 3. Section II: Financial Bid
- 4. Section III: Certifications

#### PART 4 - EVALUATION PROCEDURES AND BASIS OF SELECTION

- 1. Evaluation Procedures
- 2. Basis of Selection
- 3. Insurance Requirements

# PART 5 - CERTIFICATIONS AND ADDITIONAL INFORMATION

Certifications Precedent to Contract Award and Additional Information

## **PART 6 - RESULTING CONTRACT CLAUSES**

- 1. Security Requirement
- 2. Statement of Work
- 3. Standard Clauses and Conditions
- 4. Term of Contract
- 5. Authorities
- 6. Payment
- 7. Invoicing Instructions
- 8. Certifications and Additional Information
- Applicable Laws
- 10. Priority of Documents
- 11. Insurance Specific Requirements
- 12. Liability
- 13. Ownership Control
- 14. Closure of Government Facilities
- 15. Tuberculosis Testing
- 16. Compliance with CSC Policies
- 17. Health and Labour Conditions
- 18. Identification Protocol Responsibilities
- 19. Dispute Resolution Services



- 20. Contract Administration
- 21. Proactive Disclosure of Contracts with Former Public Servants
- 22. Information Guide for Contractors
- 23. Government Site Regulations

# **List of Annexes:**

Annex A – Statement of Work

Annex B - Proposed Basis of Payment

Annex C - Security Requirements Check List

Annex D - Evaluation Criteria

Annex E – National Essential Health Services Framework

Annex F - Contract Security Program - Application for Registration (AFR)

#### **PART 1 - GENERAL INFORMATION**

#### 1. Security Requirements

- 1.1 Before award of a contract, the following conditions must be met:
  - (a) the Bidder must hold a valid organization security clearance as indicated in Part 6 Resulting Contract Clauses;
- 1.2 Before access to sensitive information is provided to the bidder, the following conditions must be met:
  - (b) the Bidder's proposed individuals requiring access to sensitive information, assets or sensitive work sites must meet the security requirement as indicated in Part 6 -Resulting Contract Clauses;
  - (c) the Bidder's security capabilities must be met as indicated in Part 6 Resulting Contract Clauses.
- 1.3 For additional information on security requirements, Bidders should refer to the <u>Contract Security Program</u> (CSP) of Public Works and Government Services Canada website.

#### 2. Statement of Work

The Work to be performed is detailed under Article 2 of the resulting contract clauses.

## 3. Revision of Departmental Name

As this bid solicitation is issued by Correctional Service Canada (CSC), any reference to Public Works and Government Services Canada (PWGSC) or its Minister contained in full text or by reference in any term, condition or clause of this document, or any resulting contract, must be interpreted as a reference to CSC or its Minister.

#### 4. Debriefings

Bidders may request a debriefing on the results of the bid solicitation process. Bidders should make the request to the Contracting Authority within 15 working days of receipt of the results of the bid solicitation process. The debriefing may be in writing, by telephone or in person.

## 5. Procurement Ombudsman

The Office of the Procurement Ombudsman (OPO) was established by the Government of Canada to provide an impartial, independent venue for Canadian bidders to raise complaints regarding the award of certain federal contracts under \$26,400 for goods and \$105,700 for services. If you have concerns regarding the award of a federal contract below these dollar amounts, you may contact OPO by e-mail at <a href="the Office of the Procurement Ombudsman email address">the Office of the Procurement Ombudsman email address</a>, by telephone at 1-866-734-5169, or by web at <a href="the Office of the Procurement">the Office of the Procurement</a> <a href="Ombudsman website">Ombudsman website</a>. For more information on OPO's services or to determine if your concerns are within the Ombudsman's mandate, please see the <a href="Procurement Ombudsman Regulations">Procurement Ombudsman Regulations</a> or visit the OPO website.

#### **PART 2 - BIDDER INSTRUCTIONS**

#### 1. Standard Instructions, Clauses and Conditions

All instructions, clauses and conditions identified in the bid solicitation by number, date and title are set out in the <u>Standard Acquisition Clauses and Conditions Manual</u> issued by Public Works and Government Services Canada.

Bidders who submit a bid agree to be bound by the instructions, clauses and conditions of the bid solicitation and accept the clauses and conditions of the resulting contract.

The 2003 (2022-03-29) Standard Instructions - Goods or Services - Competitive Requirements, are incorporated by reference into and form part of the bid solicitation.

Subsection 5.4 of 2003, Standard Instructions - Goods or Services - Competitive Requirements, is amended as follows:

Delete: sixty (60) days

Insert: one hundred and twenty (120) days

#### 2. Submission of Bids

Bidders must submit their bid only to Correctional Service of Canada (CSC) by the date, time and at the bid submission email address indicated on page 1 of the bid solicitation.

Section 06 Late bids of 2003 Standard Instructions - Goods or Services - Competitive Requirements, is amended as follows:

Delete: Section 06 in its entirety.

Insert: 06 Late bids:

For bids submitted by email, Canada will delete bids delivered after the stipulated solicitation closing date and time. Canada will keep records documenting receipt of late bids by email.

Section 07 Delayed bids of 2003 Standard Instructions - Goods or Services - Competitive Requirements, is amended as follows:

Delete: Section 07 in its entirety.

Insert: 07 Delayed bids:

Canada will not accept any delayed bids.

Section 08 Transmission by facsimile or by E-Post Connect of 2003, Standard Instructions - Goods or Services - Competitive Requirements, is amended as follows:

Delete: Section 08 in its entirety.

Insert: 08 Transmission by email

a. Unless specified otherwise in the solicitation, Bidders must submit their bid to the CSC bid submission email address indicated on page 1 of the bid solicitation document. This email address is the only acceptable email address for Bidders to submit their bid in response to this bid solicitation.

- b. Bidders may transmit their bid at any time prior to the solicitation closing date and time.
- c. Bidders should include the bid solicitation number in the subject field of their email.
- d. Canada will not be responsible for any failure attributable to the transmission or receipt of the bid by email including, but not limited to, the following:
  - i. Receipt of a garbled, corrupted or incomplete bid;
  - ii. Availability or condition of the email service;
  - iii. Incompatibility between the sending and receiving equipment;
  - iv. Delay in transmission or receipt of the bid;
  - v. Failure of the Bidder to properly identify the bid;
  - vi. Illegibility of the bid;
  - vii. Security of bid data;
  - viii. Failure of the Bidder to send the bid to the correct email address;
  - ix. Connectivity issues: or
  - x. Email attachments that are blocked or not received even though the Bidder's email has been successfully delivered.
- e. CSC will send an acknowledgement of receipt of the Bidder's email by email from the email address provided for the submission of bids. This acknowledgement will confirm only the receipt of the Bidder's email and will not confirm if all of the Bidder's email attachments have been received, may be opened nor if their contents are readable. CSC will not respond to follow-up emails from Bidders requesting confirmation of attachments.
- f. Bidders must ensure they are using the correct email address for bid submission and should not rely on the accuracy of copying and pasting the email address from the solicitation document cover page.
- g. A bid transmitted by a Bidder to the CSC submission email address constitutes the Bidder's formal bid, and must be submitted in accordance with section 05 of 2003, Standard Instructions Goods or Services Competitive Requirements.
- h. Bidders are to note that CSC's email system has a limit of 10 MB per single email message. CSC's email system will reject emails with the following attachments: batch files, executable files, and image files in the following formats: JPEG, GIF, TIFF. Canada will not accept encrypted emails or emails that include attachments with passwords.

Section 09 Customs clearance of 2003, Standard Instructions - Goods or Services - Competitive Requirements, is deleted in its entirety.

CSC recommends that bidders submit their response to the requirements of this solicitation in typewritten format.

Bidders must ensure that any handwritten information included in their bid is clearly legible in order to allow CSC to complete the bid evaluation. CSC reserves the right, at its sole and entire discretion, to disregard any handwritten information which it determines to be illegible when assessing whether bids comply with all of the requirements of the bid solicitation including, if applicable, any and all evaluation criteria.

## 3. Former Public Servants

Contracts awarded to former public servants (FPS) in receipt of a pension or of a lump sum payment must bear the closest public scrutiny, and reflect fairness in the spending of public funds. In order to comply with Treasury Board policies and directives on contracts awarded to FPSs, bidders must provide the information required below before contract award. If the answer to the questions and, as applicable the information required have not been received by the time

the evaluation of bids is completed, Canada will inform the Bidder of a time frame within which to provide the information. Failure to comply with Canada's request and meet the requirement within the prescribed time frame will render the bid non-responsive.

#### **Definitions**

For the purposes of this clause, "former public servant" is any former member of a department as defined in the *Financial Administration Act*, R.S., 1985, c. F-11, a former member of the Canadian Armed Forces or a former member of the Royal Canadian Mounted Police. A former public servant may be:

- a. an individual;
- b. an individual who has incorporated;
- c. a partnership made of former public servants; or
- d. a sole proprietorship or entity where the affected individual has a controlling or major interest in the entity.

"lump sum payment period" means the period measured in weeks of salary, for which payment has been made to facilitate the transition to retirement or to other employment as a result of the implementation of various programs to reduce the size of the Public Service. The lump sum payment period does not include the period of severance pay, which is measured in a like manner.

"pension" means a pension or annual allowance paid under the <u>Public Service Superannuation Act</u> (PSSA), R.S., 1985, c. P-36, and any increases paid pursuant to the <u>Supplementary Retirement Benefits Act</u>, R.S., 1985, c. S-24 as it affects the PSSA. It does not include pensions payable pursuant to the <u>Canadian Forces Superannuation Act</u>, R.S., 1985, c. C-17, the <u>Defence Services Pension Continuation Act</u>, 1970, c. D-3, the <u>Royal Canadian Mounted Police Pension Continuation Act</u>, 1970, c. R-10, and the <u>Royal Canadian Mounted Police Superannuation Act</u>, R.S., 1985, c. R-11, the <u>Members of Parliament Retiring Allowances Act</u>, R.S. 1985, c. M-5, and that portion of pension payable to the <u>Canada Pension Plan Act</u>, R.S., 1985, c. C-8.

#### Former Public Servant in Receipt of a Pension

As per the above definitions, is the Bidder a FPS in receipt of a pension? **Yes** () **No** ()

If so, the Bidder must provide the following information, for all EPSs in receipt of a pensi

If so, the Bidder must provide the following information, for all FPSs in receipt of a pension, as applicable:

- a. name of former public servant;
- b. date of termination of employment or retirement from the Public Service.

By providing this information, Bidders agree that the successful Bidder's status, with respect to being a former public servant in receipt of a pension, will be reported on departmental websites as part of the published proactive disclosure reports in accordance with <a href="Contracting Policy Notice: 2019-01">Contracting Policy Notice: 2019-01</a> and the <a href="Guidelines on the Proactive Disclosure of Contracts">Guidelines on the Proactive Disclosure of Contracts</a>.

#### Work Force Adjustment Directive

Is the Bidder a FPS who received a lump sum payment pursuant to the terms of the Work Force Adjustment Directive? Yes ( ) No ( )

If so, the Bidder must provide the following information:

a. name of former public servant;

- b. conditions of the lump sum payment incentive;
- c. date of termination of employment;
- d. amount of lump sum payment;
- e. rate of pay on which lump sum payment is based;
- f. period of lump sum payment including start date, end date and number of weeks;
- g. number and amount (professional fees) of other contracts subject to the restrictions of a work force adjustment program.

# 4. Enquiries – Bid Solicitation

All enquiries must be submitted in writing to the Contracting Authority no later than five (5) business days before the bid closing date. Enquiries received after that time may not be answered.

Bidders should reference as accurately as possible the numbered item of the bid solicitation to which the enquiry relates. Care should be taken by bidders to explain each question in sufficient detail in order to enable Canada to provide an accurate answer. Technical enquiries that are of a proprietary nature must be clearly marked "proprietary" at each relevant item. Items identified as "proprietary" will be treated as such except where Canada determines that the enquiry is not of a proprietary nature. Canada may edit the question(s) or may request that the Bidder do so, so that the proprietary nature of the question(s) is eliminated, and the enquiry can be answered to all Bidders. Enquiries not submitted in a form that can be distributed to all Bidders may not be answered by Canada.

# 5. Applicable Laws

Any resulting contract must be interpreted and governed, and the relations between the parties determined, by the laws in force in Nova Scotia.

Bidders may, at their discretion, substitute the applicable laws of a Canadian province or territory of their choice without affecting the validity of their bid, by deleting the name of the Canadian province or territory specified and inserting the name of the Canadian province or territory of their choice. If no change is made, it acknowledges that the applicable laws specified are acceptable to the bidders.

#### **PART 3 - BID PREPARATION INSTRUCTIONS**

#### 1. Bid Preparation Instructions

CSC requests that bidders provide their bid in separate sections as follows:

Section I: Technical Bid: one (1) electronic copy in PDF format

Section II: Financial Bid: one (1) electronic copy in PDF format

Section III: Certifications: one (1) electronic copy in PDF format

Prices should appear in the financial bid only. No prices should be indicated in any other section of the bid.

#### Bidders should submit their technical bid and financial bid in two (2) separate documents.

In April 2006, Canada issued a policy directing federal departments and agencies to take the necessary steps to incorporate environmental considerations into the procurement process, the <u>Policy on Green Procurement</u>. To assist Canada in reaching its objectives, bidders should:

- Include all environmental certification(s) relevant to your organization (e.g. ISO 14001, Leadership in Energy and Environmental Design (LEED), Carbon Disclosure Project, etc.);
- 2) Include all environmental certification(s) or Environmental Product Declaration(s) (EPD) specific to your product/service (e.g. Forest Stewardship Council (FSC), ENERGYSTAR, etc.).

#### 2. Section I: Technical Bid

In their technical bid, Bidders should explain and demonstrate how they propose to meet the requirements and how they will carry out the work.

#### 3. Section II: Financial Bid

Bidders must submit their financial bid in accordance with the Basis of Payment detailed in Annex B - Proposed Basis of Payment. The total amount of Applicable Taxes must be shown separately.

See Annex B - Proposed Basis of Payment for the Pricing Schedule format.

# 3.1 Exchange Rate Fluctuation

SACC Manual clause C3011T (2013-11-06) Exchange Rate Fluctuation

#### 4. Section III: Certifications

Bidders must submit the certifications and additional information required under Part 5.

## PART 4 - EVALUATION PROCEDURES AND BASIS OF SELECTION

#### 1. Evaluation Procedures

- (a) Bids will be assessed in accordance with the entire requirement of the bid solicitation including the technical and financial evaluation criteria.
- (b) An evaluation team composed of representatives of CSC will evaluate the bids.

#### 1.1 Technical Evaluation

### 1.1.1 Mandatory Technical Criteria

Proposals will be evaluated to determine if they meet all mandatory requirements outlined in **Annex D – Evaluation Criteria**. Proposals not meeting all mandatory criteria will be declared non-responsive and will be given no further consideration.

#### 1.2 Financial Evaluation

SACC Manual Clause A0220T (2014-06-26), Evaluation of Price - Bid

Proposals containing a financial bid other than the one requested at **Article 3. Section II: Financial Bid** of **PART 3 – BID PREPARATION INSTRUCTIONS** will be declared noncompliant.

# 2. Basis of Selection

SACC Manual Clause A0031T (2010-08-16) - Mandatory Technical Criteria

# 3. Insurance Requirements

The Bidder must provide a letter from an insurance broker or an insurance company licensed to operate in Canada stating that the Bidder, if awarded a contract as a result of the bid solicitation, can be insured in accordance with the Insurance Requirements specified in article 11 of PART 6 – RESULTING CONTRACT CLAUSES.

If the information is not provided in the bid, the Contracting Authority will so inform the Bidder and provide the Bidder with a time frame within which to meet the requirement. Failure to comply with the request of the Contracting Authority and meet the requirement within that time period will render the bid non-responsive.

#### PART 5 - CERTIFICATIONS AND ADDITIONAL INFORMATION

Bidders must provide the required certifications and additional information to be awarded a contract.

The certifications provided by Bidders to Canada are subject to verification by Canada at all times. Unless specified otherwise, Canada will declare a bid non-responsive or will declare a contractor in default if any certification made by the Bidder is found to be untrue whether made knowingly or unknowingly, during the bid evaluation period or during the contract period.

The Contracting Authority will have the right to ask for additional information to verify the Bidders' certifications. Failure to comply and to cooperate with any request or requirement imposed by the Contracting Authority may render the bid non-responsive or constitute a default under the Contract.

#### 1. Certifications Precedent to Contract Award and Additional Information

The certifications and additional information listed below should be submitted with the bid, but may be submitted afterwards. If any of these required certifications or additional information is not completed and submitted as requested, the Contracting Authority will inform the Bidder of a time frame within which to provide the information. Failure to provide the certifications or the additional information listed below within the time frame provided will render the bid non-responsive.

## 1.1 Integrity Provisions – Declaration of Convicted Offenses

- A) Subject to subsection B, by submitting a bid in response to this bid solicitation, the Bidder certifies that:
  - i. it has read and understands the Ineligibility and Suspension Policy;
  - ii. it understands that certain domestic and foreign criminal charges and convictions, and other circumstances, as described in the Policy, will or may result in a determination of ineligibility or suspension under the Policy;
  - iii. it is aware that Canada may request additional information, certifications, and validations from the Bidder or a third party for purposes of making a determination of ineligibility or suspension;
  - iv. it has provided with its bid a complete list of all foreign criminal charges and convictions pertaining to itself, its affiliates and its proposed first tier subcontractors that, to the best of its knowledge and belief, may be similar to one of the listed offenses in the Policy;
  - v. none of the domestic criminal offenses, and other circumstances, described in the Policy that will or may result in a determination of ineligibility or suspension, apply to it, its affiliates and proposed first tier subcontractors; and
  - vi. it is not aware of a determination of ineligibility or suspension issued by PWGSC that applies to it.
- B) Where a Bidder is unable to provide any of the certifications required by subsection A, it must submit with its bid the completed <a href="Integrity Declaration Form">Integrity Declaration Form</a>. Bidders must submit this form to Correctional Service of Canada with their bid.

# 1.2 Integrity Provisions – Required documentation

**(a) List of names**: all Bidders, regardless of their status under the Ineligibility and Suspension Policy, must submit the following information:

- Bidders that are corporate entities, including those bidding as joint ventures, must provide a complete list of the names of all current directors or, for a privately owned corporation, the names of the owners of the corporation;
- ii. Bidders bidding as sole proprietors, including sole proprietors bidding as joint ventures, must provide a complete list of the names of all owners; or
- iii. Bidders that are a partnership do not need to provide a list of names.

List of Names:		
	_	
	_	
	_	
OR	_	
☐ The Bidder is a partnership		
During the evaluation of bids, the Bidder must, v	within 1	0 working days, inform the Contracting

# 1.3 Security Requirements – required documentation

In accordance with the requirements of the <u>Contract Security Program</u> of Public Works and Government Services Canada, the Bidder must provide a completed Contract Security Program Application for Registration (AFR) form to be given further consideration in the procurement process.

Authority in writing of any changes affecting the list of names submitted with the bid.

Bidders are reminded to obtain the required security clearance and, as applicable, security capabilities promptly. As indicated above, Bidders who do not provide all of the required information at bid closing will be given the opportunity to complete any missing information from the AFR form within a period set by the Contracting Authority. If that information is not provided within the timeframe established by the Contracting Authority (including any extension granted by the Contracting Authority in its discretion), or if Canada requires further information from the Bidder in connection with assessing the requests for security clearance (i.e., information not required by the AFR form), the Bidder will be required to submit that information within the time period established by the Contracting Authority, which will not be less than 48 hours. If, at any time, the Bidder fails to provide the required information within the timeframe established by the Contracting Authority, its bid will be declared noncompliant.

# 1.4 Federal Contractors Program for Employment Equity - Bid Certification

By submitting a bid, the Bidder certifies that the Bidder, and any of the Bidder's members if the Bidder is a Joint Venture, is not named on the Federal Contractors Program (FCP) for employment equity "FCP Limited Eligibility to Bid" list available at the bottom of the page of the Employment and Social Development Canada (ESDC) – Labour's website.

Canada will have the right to declare a bid non-responsive if the Bidder, or any member of the Bidder if the Bidder is a Joint Venture, appears on the "FCP Limited Eligibility to Bid" list at the time of contract award.

# 1.5 Status and Availability of Resources

SACC Manual clause A3005T (2010-08-16) Status and Availability of Resources

## 1.6 Language Requirements - English

By submitting a bid, the Bidder certifies that, should it be awarded a contract as result of the bid solicitation, every individual proposed in its bid will be fluent in English. The individual(s) proposed must be able to communicate orally and in writing in English without any assistance and with minimal errors.

# 1.7 Education and Experience

SACC Manual clause A3010T (2010-08-16) Education and Experience

#### 1.8 Certification:

By submitting a bid, the Bidder certifies that the information submitted by the Bidder in response to the above requirements is accurate and complete.

#### PART 6 - RESULTING CONTRACT CLAUSES

The following clauses and conditions apply to and form part of any contract resulting from the bid solicitation.

# 1. Security Requirement

1.1 The following security requirements (SRCL and related clauses provided by PWGSC CSP) apply to and form part of the Contract.

# SECURITY REQUIREMENT FOR CANADIAN SUPPLIER: PWGSC FILE No. 21250-23-4242650

- 1. The Contractor must, at all times during the performance of the Contract, hold a valid Designated Organization Screening (DOS), issued by the Contract Security Program (CSP), Public Works and Government Services Canada (PWGSC).
- The Contractor personnel requiring access to PROTECTED information, assets or sensitive site(s) must EACH hold a valid RELIABILITY STATUS, granted or approved by the CSP, PWGSC.
- 3. The Contractor MUST NOT remove any PROTECTED information or assets from the identified site(s), and the Contractor must ensure that its personnel are made aware of and comply with this restriction.
- 4. Subcontracts which contain security requirements are NOT to be awarded without the prior written permission of the CSP, PWGSC.
- 5. The Contractor must comply with the provisions of the:
  - a) Security Requirements Check List and security guide (if applicable), attached at Annex C;
  - b) Contract Security Manual (Latest Edition).

# CSC Approved Health Services Exemption for the Removal, Offsite Storage and Electronic Data Processing of Offender Personal Medical Information under CSC issued contracts.

- 1. The Contractor/Offeror must practice and take measures to protect shared personal health information in accordance with the applicable legislation which governs the disclosure of personal and health information under federal and provincial laws, applicable provincial health information acts, and the provincial/territorial regulatory body's professional practice standards. This includes collection, receipt, transmission, storage, disposal, use and disclosure of information under its control among authorized persons of employees of the Contractor/Offeror.
- In case of security breach or the unauthorized use of shared personal information, the Contractor/Offeror must notify the CSC Project Authority and implement all procedures and disclosure requirements as defined by their professional certifying body and those required of federal and provincial laws and regulations.

# 2. Statement of Work

The Contractor must perform the Work in accordance with the Statement of Work at Annex A.

#### 3. Standard Clauses and Conditions

All clauses and conditions identified in the Contract by number, date and title are set out in the Standard Acquisition Clauses and Conditions Manual issued by Public Works and Government Services Canada.

As this Contract is issued by Correctional Service Canada (CSC), any reference to Public Works and Government Services Canada (PWGSC) or its Minister contained in full text or by reference in any term, condition or clause of this document must be interpreted as a reference to CSC or its Minister.

#### 3.1 General Conditions

2010B (2022-12-01), General Conditions - Professional Services (Medium Complexity), apply to and form part of the Contract.

#### 3.2 Supplemental General Conditions

4008 (2008-12-12) - Personal Information, apply to and form part of the Contract.

# 4013 (2022-06-20) – Compliance with On-Site Measures, Standing Orders, Policies, and Rules – apply to and form part of the contract

The Contractor must comply and ensure that its employees and subcontractors comply with all security measures, standing orders, policies or other rules in force at the site where the Work is performed.

## 3.3 Replacement of Specific Individuals

- If specific individuals are identified in the Contract to perform the Work, the Contractor must provide the services of those individuals unless the Contractor is unable to do so for reasons beyond its control.
- 2. If the Contractor is unable to provide the services of any specific individual identified in the Contract, it must provide a replacement with similar qualifications and experience. The replacement must meet the criteria used in the selection of the Contractor and be acceptable to Canada. The Contractor must, as soon as possible, give notice to the Contracting Authority of the reason for replacing the individual and provide:
  - a. The name, qualifications and experience of the proposed replacement; and
  - b. Proof that the proposed replacement has the required security clearance granted by Canada, if applicable.
- 3. The Contractor must not, in any event, allow performance of the Work by unauthorized replacement persons. The Contracting Authority may order that a replacement stop performing the Work. In such a case, the Contractor must immediately comply with the order and secure a further replacement in accordance with subsection 2. The fact that the Contracting Authority does not order that a replacement stop performing the work does not release the Contractor from its responsibility to meet the requirements of the Contract.

#### 4. Term of Contract

#### 4.1 Period of the Contract

The period of the Contract is from July 16, 2023 to July 17, 2024 inclusive.

#### 4.2 Option to Extend the Contract

The Contractor grants to Canada the irrevocable option to extend the term of the Contract by up to four (4) additional one (1) year period(s) under the same conditions. The Contractor agrees that, during the extended period of the Contract, it will be paid in accordance with the applicable provisions as set out in the Basis of Payment.

Canada may exercise this option at any time by sending a written notice to the Contractor before the expiry date of the Contract. The option may only be exercised by the Contracting Authority, and will be evidenced for administrative purposes only, through a contract amendment.

#### 5. Authorities

## 5.1 Contracting Authority

The Contracting Authority for the Contract is:

Name: Sylvie Gallant

Title: Regional Contracting Officer

Correctional Service Canada

Branch/Directorate: RHQ/Finance/Materiel Management

Telephone: 506-378-8724

E-mail address: Sylvie.Gallant@csc-scc.gc.ca

The Contracting Authority is responsible for the management of the Contract and any changes to the Contract must be authorized in writing by the Contracting Authority. The Contractor must not perform work in excess of or outside the scope of the Contract based on verbal or written requests or instructions from anybody other than the Contracting Authority.

## 5.2 Project Authority

The Project Authority for the Contract is:

Name:

Title:

Correctional Service Canada

Branch/Directorate:

Telephone: Facsimile:

E-mail address:

The Project Authority is the representative of the department or agency for whom the Work is being carried out under the Contract and is responsible for all matters concerning the technical content of the Work under the Contract. Technical matters may be discussed with the Project Authority, however the Project Authority has no authority to authorize changes to the scope of the Work. Changes to the scope of the Work can only be made through a contract amendment issued by the Contracting Authority.

# 5.3 Contractor's Representative

The Authorized Contractor's Representative is:

Name:

Title:

Company:

Address:

Telephone:

Facsimile:

Service correctionnel Canada

E-mail address:

#### 6. Payment

## 6.1 Basis of Payment

The Contractor will be reimbursed for the costs reasonably and properly incurred in the performance of the Work, as determined in accordance with the Basis of Payment in Annex B, to a limitation of expenditure of \$\_\_\_\_\_ (insert the amount at contract award). Customs duties are included and Applicable Taxes are extra.

#### 6.2 Limitation of Expenditure

- 1. Canada's total liability to the Contractor under the Contract must not exceed \$ \_\_\_\_\_. Customs duties are included and Applicable Taxes are extra.
- 2. No increase in the total liability of Canada or in the price of the Work resulting from any design changes, modifications or interpretations of the Work, will be authorized or paid to the Contractor unless these design changes, modifications or interpretations have been approved, in writing, by the Contracting Authority before their incorporation into the Work. The Contractor must not perform any work or provide any service that would result in Canada's total liability being exceeded before obtaining the written approval of the Contracting Authority. The Contractor must notify the Contracting Authority in writing as to the adequacy of this sum:
  - a. when it is 75% committed, or
  - b. four months before the contract expiry date, or
  - c. as soon as the Contractor considers that the contract funds provided are inadequate for the completion of the Work,

whichever comes first.

3. If the notification is for inadequate contract funds, the Contractor must provide to the Contracting Authority a written estimate for the additional funds required. Provision of such information by the Contractor does not increase Canada's liability.

# 6.3 Method of Payment

SACC Manual Clause H1008C (2008-05-12) – Monthly Payment

#### 6.4 SACC Manual Clauses

SACC Manual clause A9117C (2007-11-30), T1204 - Direct Request by Customer Department SACC Manual clause C0710C (2007-11-30), Time and Contract Price Verification SACC Manual clause C0705C (2010-01-11), Discretionary Audit

## 6.5 Travel and Living Expenses

There are no travel and living expenses associated with the Contract.

# 7. Invoicing Instructions

 The Contractor must submit invoices in accordance with the section entitled "Invoice Submission" of the general conditions. Invoices cannot be submitted until all work identified in the invoice is completed.



- 2. Each invoice must be supported by: a. a copy of the release document and any other documents as specified in the Contract
- 3. Invoices must be distributed as follows:

a. The original and one (1) copy must be forwarded to the following address for certification and payment:

Attention: Manager, Health & Rehabilitation Programs & Services Nova Institution for Women 180 James Street Truro. NS B2N 6R8

#### 8. Certifications and Additional Information

#### 8.1 Compliance

Unless specified otherwise, the continuous compliance with the certifications provided by the Contractor in its bid or precedent to contract award, and the ongoing cooperation in providing additional information are conditions of the Contract and failure to comply will constitute the Contractor in default. Certifications are subject to verification by Canada during the entire period of the Contract.

## 9. Applicable Laws

The Contract must be interpreted and governed, and the relations between the parties determined, by the laws in force in Nova Scotia.

# 10. Priority of Documents

If there is a discrepancy between the wording of any documents that appear on the list, the wording of the document that first appears on the list has priority over the wording of any document that subsequently appears on the list.

- (a) the Articles of Agreement;
- (b) the Supplemental General Conditions 4008 (2008-12-12) Personal Information and 4013 (2022-06-20) Compliance with On-Site Measures, Standing Orders, Policies, and Rules;
- (c) the General Conditions 2010B (2022-12-01), Professional Services (Medium Complexity);
- (d) Annex A, Statement of Work;
- (e) Annex B, Basis of Payment;
- (f) Annex C, Security Requirements Check List;
- (g) the Contractor's bid dated \_\_\_\_\_ (to be inserted at contract award)

#### 11. Insurance - Specific Requirements

The Contractor must comply with the insurance requirements specified below. The Contractor must maintain the required insurance coverage for the duration of the Contract. Compliance with the insurance requirements does not release the Contractor from or reduce its liability under the Contract.

The Contractor is responsible for deciding if additional insurance coverage is necessary to fulfill its obligation under the Contract and to ensure compliance with any applicable law. Any additional insurance coverage is at the Contractor's expense, and for its own benefit and protection. The Contractor must forward to the Contracting Authority within ten (10) days after the date of award of the Contract, a Certificate of Insurance evidencing the insurance coverage and confirming that the insurance policy complying with the requirements is in force. Coverage must be placed with an Insurer licensed to carry out business in Canada. The Contractor must, if

requested by the Contracting Authority, forward to Canada a certified true copy of all applicable insurance policies.

#### 11.1 Commercial General Liability Insurance:

- 11.1.1 The Contractor must obtain Commercial General Liability Insurance, and maintain it in force throughout the duration of the Contract, in an amount usual for a contract of this nature, but for not less than \$2,000,000 per accident or occurrence and in the annual aggregate.
- 11.1.2 The Commercial General Liability policy must include the following:
  - a. Additional Insured: Canada is added as an additional insured, but only with respect to liability arising out of the Contractor's performance of the Contract. The interest of Canada should read as follows: Canada, as represented by Public Works and Government Services Canada.
  - Bodily Injury and Property Damage to third parties arising out of the operations of the Contractor.
  - c. Products and Completed Operations: Coverage for bodily injury or property damage arising out of goods or products manufactured, sold, handled, or distributed by the Contractor and/or arising out of operations that have been completed by the Contractor.
  - d. Personal Injury: While not limited to, the coverage must include Violation of Privacy, Libel and Slander, False Arrest, Detention or Imprisonment and Defamation of Character.
  - e. Cross Liability/Separation of Insureds: Without increasing the limit of liability, the policy must protect all insured parties to the full extent of coverage provided. Further, the policy must apply to each Insured in the same manner and to the same extent as if a separate policy had been issued to each.
  - f. Blanket Contractual Liability: The policy must, on a blanket basis or by specific reference to the Contract, extend to assumed liabilities with respect to contractual provisions.
  - g. Employees and, if applicable, Volunteers must be included as Additional Insured.
  - Employers' Liability (or confirmation that all employees are covered by Worker's compensation (WSIB) or similar program)
  - i. Broad Form Property Damage including Completed Operations: Expands the Property Damage coverage to include certain losses that would otherwise be excluded by the standard care, custody or control exclusion found in a standard policy.
  - j. Notice of Cancellation: The Contractor will provide the Contracting Authority thirty (30) days prior written notice of policy cancellation or any changes to the insurance policy.
  - k. If the policy is written on a claims-made basis, coverage must be in place for a period of at least 12 months after the completion or termination of the Contract.
  - I. Owners' or Contractors' Protective Liability: Covers the damages that the Contractor becomes legally obligated to pay arising out of the operations of a subcontractor.
  - m. Litigation Rights: Pursuant to subsection 5(d) of the <u>Department of Justice</u> <u>Act</u>, S.C. 1993, c. J-2, s.1, if a suit is instituted for or against Canada which the Insurer would, but for this clause, have the right to pursue or defend on behalf of Canada as an Additional Named Insured under the insurance policy, the Insurer must promptly contact the Attorney General of Canada to agree on the legal strategies by sending a letter, by registered mail or by courier, with an acknowledgement of receipt.

#### For the province of Quebec, send to:

Director Business Law Directorate, Quebec Regional Office (Ottawa), Department of Justice, 284 Wellington Street, Room SAT-6042, Ottawa, Ontario, K1A 0H8

#### For other provinces and territories, send to:

Senior General Counsel, Civil Litigation Section, Department of Justice 234 Wellington Street, East Tower Ottawa, Ontario K1A 0H8

A copy of the letter must be sent to the Contracting Authority. Canada reserves the right to co-defend any action brought against Canada. All expenses incurred by Canada to co-defend such actions will be at Canada's expense. If Canada decides to co-defend any action brought against it, and Canada does not agree to a proposed settlement agreed to by the Contractor's insurer and the plaintiff(s) that would result in the settlement or dismissal of the action against Canada, then Canada will be responsible to the Contractor's insurer for any difference between the proposed settlement amount and the amount finally awarded or paid to the plaintiffs (inclusive of costs and interest) on behalf of Canada.

# 11.2 Professional Liability Insurance:

- 11.2.1 The Contractor must obtain Professional Liability Insurance and maintain it in force throughout the duration of the Contract, in an amount usual for a contract of this nature, but for not less than \$2,000,000 per loss and \$6,000,000.00 in the annual aggregate, inclusive of the defence costs.
- 11.2.2 Coverage is for what is standard in a Professional Liability policy and must be for claims arising out of the rendering or failure to render optometry services resulting in injury, mental injury, illness, disease or death of any person caused by any negligent act, error or omission committed by the Contractor in or about the conduct of the Contractor's professional occupation or business of good samaritan acts.
- 11.2.3 If the policy is written on a claims-made basis, coverage must be in place for a period of at least 12 months after the completion or termination of the Contract.
- 11.2.4 Notice of Cancellation: The Contractor will provide the Contracting Authority thirty (30) days prior written notice of policy cancellation or any changes to the insurance policy.

#### 12. Liability

The Contractor is liable for any damage caused by the Contractor, its employees, subcontractors, or agents to Canada or any third party. Canada is liable for any damage caused by Canada, its employees or agents to the Contractor or any third party. The Parties agree that no limitation of liability or indemnity provision applies to the Contract unless it is specifically incorporated in full text in the Articles of Agreement. Damage includes any injury to persons (including injury resulting in death) or loss of or damage to property (including real property) caused as a result of or during the performance of the Contract.

#### 13. Ownership Control

Where the Contractor will have access to any and all personal and confidential information belonging to Canada, CSC staff or inmates for the performance of the work, the following will apply:

- 13.1 The Contractor warrants that it is not under ownership control of any non-resident entity (i.e. Individual, partnership, joint venture, corporation, limited liability company, parent company, affiliate or other).
- 13.2 The Contractor must advise the Minister of any change in ownership control for the duration of the contract.
- 13.3 The Contractor acknowledges that the Minister has relied on this warranty in entering into this Contract and that, in the event of breach of such warranty, or in the event that the Contractor's ownership control becomes under a non-resident entity, the Minister will have the right to treat this Contract as being in default and terminate the contract accordingly.
- 13.4 For the purposes of this clause, a non-resident entity is any individual, partnership, joint venture, corporation, limited liability company, parent company, affiliate or other residing outside of Canada.

#### 14. Closure of Government Facilities

- 14.1 Contractor personnel are employees of the Contractor and are paid by the Contractor on the basis of services rendered. Where the Contractor or the Contractor's employees are providing services on government premises pursuant to this Contract and the said premises become non accessible due to evacuation or closure of government facilities, and consequently no Work is being performed as a result of the closure, Canada will not be liable for payment to the Contractor for the period of closure.
- 14.2 Contractors working at CSC sites should be aware that they may be faced with delay or refusal of entry to certain areas at certain times even if prior arrangements for access may have been made. Contractors are advised to call in advance of travel to ensure that planned access is still available.

#### 15. Tuberculosis Testing

- 15.1 It is a condition of this contract that the Contractor or any employees of the Contractor who require entry into a Correctional Service of Canada Institution to fulfill the conditions of the contract may, at the sole discretion of the Warden, be required to provide proof of and results of a recent tuberculin test for the purpose of determining their TB infection status.
- 15.2 Failure to provide proof of and results of a tuberculin test may result in the termination of the contract.
- 15.3 All costs related to such testing will be at the sole expense of the Contractor.

#### 16. Compliance with CSC Policies

- 16.1 The Contractor agrees that its officers, servants, agents and subcontractors will comply with all regulations and policies in force at the site where the work covered by this contract is to be performed.
- 16.2 Unless otherwise provided in the contract, the Contractor must obtain all permits and hold all certificates and licenses required for the performance of the Work.
- 16.3 Details on existing CSC policies can be found on the <u>CSC website</u> or any other CSC web page designated for such purpose.



#### 17. Health and Labour Conditions

- 17.1 In this section, "Public Entity" means the municipal, provincial or federal government body authorized to enforce any laws concerning health and labour applicable to the performance of the Work or any part thereof.
- 17.2 The Contractor must comply with all laws concerning health and labour conditions applicable to the performance of the Work or part thereof and must also require compliance of same by all its subcontractors when applicable.
- 17.3 The Contractor upon any request for information or inspection dealing with the Work by an authorized representative of a Public Entity must forthwith notify the Project Authority or His Majesty.
- 17.4 Evidence of compliance with laws applicable to the performance of the Work or part thereof by either the Contractor or its subcontractor must be furnished by the Contractor to the Project Authority or His Majesty at such time as the Project Authority or His Majesty may reasonably request."

## 18. Identification Protocol Responsibilities

The Contractor must ensure that the Contractor and each of its agents, representatives or subcontractors (referred to as Contractor Representatives for the purposes of this clause) comply with the following self-identification requirements:

- 18.1 During the performance of any Work at a Government of Canada site, the Contractor and each Contractor Representative must be clearly identified as such at all times;
- 18.2 During attendance at any meeting, the Contractor or Contractor Representatives must identify themselves as such to all meeting participants;
- 18.3 If the Contractor or a Contractor Representative requires the use of the Government of Canada's e-mail system in the performance of the Work, then the individual must clearly identify themself as the Contractor or an agent or subcontractor of the Contractor in all electronic mail in the signature block as well as under the e-mail account Properties. This identification protocol must also be used in all other correspondence, communication, and documentation; and
- 18.4 If Canada determines that the Contractor is not complying with any of the obligations stated in this article, Canada will advise the Contractor and request that the Contractor implement, without delay, appropriate corrective measures to eliminate recurrence of the problem.

#### 19. Dispute Resolution Services

The Parties agree to make every reasonable effort, in good faith, to settle amicably all disputes or claims relating to the Contract, through negotiations between the Parties' representatives authorized to settle. If the Parties do not reach a settlement within 25 working days after the dispute was initially raised to the other party in writing, either Party may contact the Office of the Procurement Ombudsman (OPO) to request dispute resolution/mediation services. OPO may be contacted by e-mail at <a href="the Office of the Procurement Ombudsman email address">the Office of the Procurement Ombudsman email address</a>, by telephone at 1-866-734-5169, or by web at <a href="the Office of the Procurement Ombudsman website">the Office of the Procurement Ombudsman Regulations</a> or visit <a href="the Office of the Procurement Ombudsman Regulations">the Office of the Procurement Ombudsman Regulations</a> or visit <a href="the Office of the Procurement Ombudsman Regulations">the Office of the Procurement Ombudsman Regulations</a> or visit <a href="the Office of the Procurement Ombudsman Regulations">the Office of the Procurement Ombudsman Regulations</a> or visit <a href="the Office of the Procurement Ombudsman Regulations">the Office of the Procurement Ombudsman Regulations</a> or visit <a href="the Office of the Procurement Ombudsman Regulations">the Office of the Procurement Ombudsman Regulations</a> or visit <a href="the Office of the Procurement Ombudsman Regulations">the Office of the Procurement Ombudsman Regulations</a> or visit <a href="the Office of the Procurement Ombudsman Regulations">the Office of the Procurement Ombudsman Regulations</a> or visit <a href="the Office of the Procurement Ombudsman Regulations">the Office of the Procurement Ombudsman Regulations</a> or visit <a href="the Office of the Procurement Ombudsman Regulations">the Office of the Procurement Ombudsman Regulations</a> or visit <a href="the Office of the Procurement Ombudsman Regulations">the Office of the Procurement Ombudsman Regulat

#### 20. Contract Administration



The Office of the Procurement Ombudsman (OPO) was established by the Government of Canada to provide an impartial, independent venue for Canadian bidders to raise complaints regarding the administration of certain federal contracts, regardless of dollar value. If you have concerns regarding the administration of a federal contract, you may contact OPO by e-mail at the Office of the Procurement Ombudsman email address, by telephone at 1-866-734-5169, or by web the Office of the Procurement Ombudsman website. For more information on OPO's services, please see the Procurement Ombudsman Regulations or visit the Office of the Procurement Ombudsman website.

# 21. Proactive Disclosure of Contracts with Former Public Servants

By providing information on its status, with respect to being a former public servant in receipt of a <u>Public Service Superannuation Act</u> (PSSA) pension, the Contractor has agreed that this information will be reported on departmental websites as part of the published proactive disclosure reports, in accordance with <u>Contracting Policy Notice: 2019-01</u> of the Treasury Board Secretariat of Canada.

#### 22. Information Guide for Contractors

Prior to the commencement of any work, the Contractor certifies that its employees, or employees of its subcontractors, working under contract for CSC will complete the applicable Module(s) and retain the signed checklist(s) from the CSC "Information Guide for Contractors" website: www.bit.do/CSC-EN.

#### 23. Government Site Regulations

SACC Manual Clause A9068C (2010-01-11) - Government Site Regulations

#### ANNEX A - Statement of Work

#### 1. Introduction:

1.1 The Correctional Service Canada (CSC), Health Services requires Physiotherapy services for NOVA Institution in the Atlantic Region. The Contractor must provide physiotherapy services to inmates and collaborate with the institution's multi-disciplinary health services team that includes but is not limited to, Nurses, Institutional Physicians, Psychologists, Dietitians and other allied health professionals.

# 2. Background:

- 2.1 CSC has a legal obligation, under the Corrections and Conditional Release Act (CCRA), to "provide every inmate with essential health care and reasonable access to non essential mental health care".
- 2.2 The Commissioner's Directives 800 series are the key references on essential health services covering Clinical services, mental health and public health services.
- 2.3 The mission of Health Services is to provide offenders with efficient and effective health services that *encourages individual responsibility, promotes healthy reintegration and contributes to safe communities*.
- 2.4 Consistent with its transformation agenda, CSC recognizes that health outcomes are a shared responsibility between service providers and inmates. Inmates must be involved in taking responsibility and proactive measures to safeguard their health.
- 2.5 Health Services are provided in ambulatory Health Service Centres in institutions, regional hospitals and regional treatment / psychiatric centres. Inmates may have to go to the community for emergency services, specialized health care services and for hospitalization that cannot be accommodated in CSC's regional hospitals. In CSC, health care is provided by a wide range of regulated and non-regulated health professionals.
- 2.6 In broad terms health care means medical, dental, mental health care and public health services. During the period of incarceration, inmates are provided with a range of coordinated health services that are accessible, affordable, and appropriate to the correctional environment.

# 3. Objective:

3.1 Provide and coordinate essential physiotherapy services to inmates at NOVA Institution. Physiotherapy sessions must be conducted at the discretion of the Chief of Health Services.

#### 4. Performance Standards:

4.1The Contractor must provide physiotherapy services that respect gender, cultural, religious and linguistic differences, and are responsive to the special needs of women and Aboriginal people.

## 4.2 Physiotherapy Care:

The Contractor must provide physiotherapy to inmates that complies with relevant federal legislation, provincial standards and CSC policies and guidelines.

4.3 Compliance with provincial/national physiotherapy guidelines.

The Contractor is expected to consult with the Chief Health Services to ensure that physiotherapy practices are consistent with the relevant and most current legislation and practice standards.

- 4.4 The following is a list of key relevant legislation and CSC Policy/Guidelines but should not be considered an exhaustive list. CSC's policies and guidelines can be found on the CSC internet website at www.CSC-SCC.GC.ca or available in hard copy.
  - Corrections and Conditional Release Act Section 85 Health Care
  - Commissioner's Directive 800, Health Services
  - Guidelines 800-1 Hunger Strike: Managing an Inmate's Health
  - Commissioner's Directive 803, Consent to Health Service Assessment, Treatment and Release of Information
  - · Commissioner's Directive 805, Management of Medication
  - Commissioner's Directive 821, Management of Infectious Diseases
  - Protocol 821-1, Post Exposure Protocol (PEP) and Managing Significant Exposure to Blood and/or Body Fluids
  - Commissioner's Directive 835, Health Care Records
  - Commissioner's Directive 840, Psychological Services
  - Commissioner's Directive 843, Management of Inmate Self-Injurious and Suicidal Behaviour
  - Commissioner's Directive 850, Mental Health Services
  - National Essential Health Services Framework
  - Emergency Medical Directives
  - CSC's Sterilization Quality Assurance Program in Health Facilities
  - National Formulary
  - Clozapine Protocol
  - Medication Reconciliation Guidelines
  - Neurontin (Gabapentin) Protocol
  - Procedures to Obtain Nutritional Supplements
  - Managing Medication Events Guidelines
  - Documentation for Health Services Professionals
  - Abbreviations for Health Services
  - Guidelines for Sharing Personal Health Information
  - Tuberculosis Prevention and Control Guidelines for Federal Correctional Institutions
  - Canadian Tuberculosis Standards (6<sup>th</sup> Edition)
  - Management of Viral Hepatitis Guidelines
  - CSC Sexually Transmitted Infections Clinical Practice Guidelines
  - Health Canada Canadian Guidelines on Sexually Transmitted Infections
  - Discharge Planning Guidelines: A Client Centred Approach
  - Clinical Discharge Planning and Community Integration Service Guidelines
  - Institutional Mental Health Services (Primary Care) Guidelines
  - Accreditation Standards and Required Organization Practices
- 4.5 Documentation on CSC Medical Records:
- a) The Contractor must document all physiotherapy care in the inmate's electronic medical file in compliance with relevant legislation, professional standards of practice and CSC's Documentation for Health Services Professionals guidelines.
- b) As an accountability and quality assurance measure, the Chief, Health Services shall periodically review the Contractor's documentation for quality, consistency and completeness.
- c) All of the inmates' medical records must remain at the institution.

- 5.1 The Contractor must provide essential physiotherapy services to inmates, at the institutional physician's or Chief of Health Services' request, in accordance with the National Essential Health Services Framework, including any amendment to this Framework issued by CSC during the contract period and any optional period if and when exercised by CSC. This essential service must include assessments, treatment and the provision of patient education.
- 5.2 The Contractor must prepare physiotherapy clinic lists and appointment schedules triaged based on consults received and emergencies as they arise.
- 5.3 The Contractor, in their role as a physiotherapist, must manage all aspects of physiotherapy services including coordination of care provided by other pertinent specialists to inmates to ensure continuity and integration of care.
- 5.4 The Contractor must document physiotherapy assessments, treatment, and consultations in the inmate's electronic medical file in accordance with professional standards of practice.
- 5.5 The Contractor must consult with the Chief Health Services regarding requirements for physiotherapy supplies and equipment. The Contractor must submit any request for equipment and supplies to the Chief Health Services who must approve them.
- 5.6 The Contractor must provide the following backup personnel to ensure that there will not be any interruption in service and that Canada's operational requirements are met when the Contractor is unable to provide services (including but not limited to, due to vacation or illness).
- 5.7 The Contractor must perform routine maintenance of on-site physiotherapy equipment and advise the Chief of Health Services of all necessary maintenance and repair work that must be completed by a technician.
- 5.8 Any Special Authorization items the Contractor recommends must be made in accordance with CSC's Essential Health Services Framework.

# 6. Grievance and Investigation Processes:

6.1 The Contractor must participate in various CSC internal inmate grievance/investigation processes which may include a review of the Contractor's documentation on the Health Care Records. Upon request from the Chief, Health Services, the Contractor may have to undergo interviews as a result of an inmate grievance/investigation process.

# 7. Services related to the provision of Health Services in CSC:

7.1 The Contractor must have knowledge of and provide input into CSC's Accreditation Standards, Required Organizational Practices and other CSC quality improvement/assurance initiatives.

#### 8. Notification Requirements:

- 8.1 The Contractor must notify the Chief, Health Services of any issues that may call into question the Contractor's competency and any restrictions imposed by the licensing body affecting the Contractor's ability to provide dental services to inmates.
- 8.2 The Contractor must notify the Chief, Health Services immediately of any significant complaints lodged against the Contractor.

- 9.1 All equipment including communication devices the Contractor wishes to bring into the Institution must be approved by the Chief of Health Services and CSC Security in advance.
- 9.2 As a visitor to a CSC correctional institution, the Contractor will be subject to local security requirements that can vary from moment to moment depending on inmate activities. The Contractor may be faced with delay or refusal of entry to certain areas at certain times although prior arrangements for access may have been made.

# 10. Language of Work:

10.1 Services must be provided in English by the contractor.

### 11. Hours of work:

- 11.1 The Contractor must provide Physiotherapy clinics held at NOVA Institution, up to a maximum of 78 hours per year, and at the discretion of the Chief of Health Services
- 11.2 In the event of an unexpected delay or cancellation of the clinic the Contractor will be paid an one hour charge calculated from the time the clinic was scheduled to begin.
- 11.3 In case of delays, the Chief Health Services reserves the right to cancel the remainder of the clinic at no additional cost to CSC.
- 11.4 The Chief, Health Services may, at his/her discretion, change the clinic schedule and number of hours per week during the course of the contract, including any options if and when exercised by CSC.
- 11.5 The Chief Health Services will notify the Contractor of any changes to clinic schedules a minimum of 24 hours prior to the implementation of the change.

# 12. Meetings:

12.1 At the discretion of the Chief Health Services, there will be an initial meeting at the beginning of the contract to finalize the scope of services to be provided under the contract.

#### 13. Reporting Requirements:

- 13.1 As part of an effective ongoing oversight mechanism to ensure accountability, consistency, cost effectiveness and best practices specific to the needs of CSC's population, the Contractor must provide procedure information to the Chief Health Services once a month. The Contractor must use the template included as attachment to this Annex.
- 13.2 At the request of the Chief, Health Services, the Contractor must produce or contribute to regional reporting.

#### 14. Constraints:

- 14.1 Working within a correctional institutional environment:
  - a) In a Correctional Environment there is the possibility of diversion of high abuse potential medications and for security reasons, there are restrictions with respect to prescribing that may not exist in the community. Issues surrounding potential diversion, high abuse potential of narcotics and other security issues may occur in CSC Institutions.



b) While the expectation is that physiotherapy practices are generally consistent with community practice, because the care provided as part of this contract is within a prison setting, there are some limitations with respect to practice. CSC policy and guidelines are developed in order to provide direction to health care professions regarding these limitations.

# 15. Support to the Contractor:

15.1 CSC will provide the supplies and equipment required for physiotherapy services to inmates.

## **ANNEX B - Proposed Basis of Payment**

The Contractor will be paid in accordance with the following Basis of Payment for Work performed pursuant to this Contract.

For the provision of services as described in Annex A - Statement of Work, the Contractor will be paid the all-inclusive firm per diem rate(s) below in the performance of this Contract, Applicable Taxes extra.

# 1.0 Contract Period - (from July 16, 2023 to July 15, 2024)

#### 1.1 Professional Fees

# (a) Physiotherapy clinics:

For the provision of physiotherapy services as described in Annex A - Statement of Work, the Contractor shall be paid the all inclusive firm hourly rate in Table (1.1) in the performance of this Contract, Applicable Taxes extra.

	Table (1.1)		
RESOURCE NAME	ALL-INCLUSIVE HOURLY RATE FOR PHYSIOTHERPY SERVICES A	ESTIMATED LEVEL OF EFFORT (hours) B	Total (in Cdn \$) A x B
Physiotherapy Services	\$	78	\$

# 2.0 Options to Extend the Contract Period:

Subject to the exercise of the option to extend the Contract period in accordance with Article 4. Term of contract of the original contract, Options to Extend Contract, the Contractor will be paid the firm all inclusive Per Diem rate(s), in accordance with the following table, Applicable Taxes extra, to complete all Work and services required to be performed in relation to the Contract extension.

The Contractor must advise the Project Authority when 75% of the Contract's financial limitation is reached. This financial information can also be requested by the project Authority on an asrequested basis.

# 2.1 Option Year 1 - (from July 16, 2024 to July 15, 2025)

# 2.1.1 Professional Fees

#### (a) Physiotherapy clinics:

For the provision of physiotherapy services as described in Annex A - Statement of Work, the Contractor shall be paid the all inclusive firm hourly rate in Table (2.1) in the performance of this Contract, Applicable Taxes extra.

	Table (2.1)		
RESOURCE NAME	ALL-INCLUSIVE HOURLY RATE FOR PHYSIOTHERPY SERVICES A	ESTIMATED LEVEL OF EFFORT (hours) B	Total (in Cdn \$) A x B
Physiotherapy Services	\$	78	\$

# 2.2 Option Year 2 – (from July 16, 2025 to July 15, 2026)

# 2.2.1 Professional Fees

# (a) Physiotherapy clinics:

For the provision of physiotherapy services as described in Annex A - Statement of Work, the Contractor shall be paid the all inclusive firm hourly rate in Table (2.2) in the performance of this Contract, Applicable Taxes extra.

	Table (2.2)		
RESOURCE NAME	ALL-INCLUSIVE HOURLY RATE FOR PHYSIOTHERPY SERVICES A	ESTIMATED LEVEL OF EFFORT (hours) B	Total (in Cdn \$) A x B
Physiotherapy Services	\$	78	\$

# 2.3 Option Year 3 – (from July 16, 2026 to July 15, 2027)

## 2.3.1 Professional Fees

# (a) Physiotherapy clinics:

For the provision of physiotherapy services as described in Annex A - Statement of Work, the Contractor shall be paid the all inclusive firm hourly rate in Table (2.3) in the performance of this Contract, Applicable Taxes extra.

	Table (2.3)		
RESOURCE NAME	ALL-INCLUSIVE HOURLY RATE FOR PHYSIOTHERPY SERVICES A	ESTIMATED LEVEL OF EFFORT (hours) B	Total (in Cdn \$) A x B
Physiotherapy Services	\$	78	\$

# 2.4 Option Year 4 – (from July 16, 2027 to July 15, 2028)

#### 2.4.1 Professional Fees

# (a) Physiotherapy clinics:

For the provision of physiotherapy services as described in Annex A - Statement of Work, the Contractor shall be paid the all inclusive firm hourly rate in Table (2.4) in the performance of this Contract, Applicable Taxes extra.

	Table (2.4)		
RESOURCE NAME	ALL-INCLUSIVE HOURLY RATE FOR PHYSIOTHERPY SERVICES A	ESTIMATED LEVEL OF EFFORT (hours) B	Total (in Cdn \$) A x B
Physiotherapy Services	\$	78	\$

# 3.0 Cost Reimbursable Expenses

- 3.1 Canada will not accept any travel and living expenses for:
  - (a) Work performed at the Institution indicated under Annex A, Statement of Work, 3. Objective:
  - (b) Any travel between the Contractor's place of business and the Institution; and
  - (c) Any relocation of resources required to satisfy the terms of the Contract. These expenses are included in the all-inclusive hourly rates specified in this annex.

# 4.0 Applicable Taxes

- (a) All prices and amounts of money in the contract are exclusive of Applicable Taxes, unless otherwise indicated. Applicable Taxes are extra to the price herein and will be paid by Canada.
- (b) The estimated Applicable Taxes of \$\(\frac{To Be Inserted at Contract Award\)}{To Be Inserted at Contract Award}\) are included in the total estimated cost shown on page 1 of this Contract. The estimated Applicable Taxes will be incorporated into all invoices and progress claims and shown as a separate item on invoices and progress claims. All items that are zero-rated, exempt, or to which taxes do not apply, are to be identified as such on all invoices. The Contractor agrees to remit to Canada Revenue Agency (CRA) any amounts of Applicable Taxes paid or due.

# **ANNEX C - Security Requirements Check List**

#### DSD-ATL5337-HSEx

Government of Canada

Gouvernement du Canada Contract Number / Numéro du contrat
21250-23-4242650
Unclassified

Security Classification / Classification de sécurité

SECURITY REQUIREMENTS CHECK LIST (SRCL)

LISTE DE VÉRIFIC	ATION DES EXIGENCES RELATIVES À LA SI	ÉCURITÉ (LVERS)
PART A - CONTRACT INFORMATION / PARTIE A -	INFORMATION CONTRACTUELLE	Directorate / Direction of a feet Direction
<ol> <li>Originating Government Department or Organization         Ministère ou organisme gouvernemental d'origine</li> </ol>		or Directorate / Direction générale ou Direction
a) Subcontract Number / Numéro du contrat de sou	NATA A	Health Services
3. a) Subcontract Number / Numero du contrat de sot	is=traitance 3. b) Name and Address of Subcol	ntractor / Ivom et adresse du sous-traitant
4. Brief Description of Work / Brève description du tra	vail	
To provide Physiotherapy services at Nova Institution	in. 1	
5. a) Will the supplier require access to Controlled Go	ods?	✓ No Yes
Le fournisseur aura-t-il accès à des marchandise	es contrôlées?	V Non  U Oui
5. b) Will the supplier require access to unclassified n	nilitary technical data subject to the provisions of the Te	echnical Data Control No Yes
Regulations?		Non L Oui
Le fournisseur aura—HI acces a des données tec sur le contrôle des données techniques?	hniques militaires non classifiées qui sont assujetties a	iux dispositions du Regiement
Indicate the type of access required / Indiquer le ty	pe d'accès requis	
,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,	ss to PROTECTED and/or CLASSIFIED information or	assets? No 🗾 Yes
Le fournisseur ainsi que les employées require acce	accès à des renseignements ou à des biens PROTÉG	ÉS et/ou CLASSIFIÉS? Non V Oui
(Specify the level of access using the chart in Qu	estion 7. c)	
(Préciser le niveau d'accès en utilisant le tableau	u qui se trouve à la question 7, c)	
b) Will the supplier and its employees (e.g. deaner	s, maintenance personnel) require access to restricted	
PROTECTED and/or CLASSIFIED information of	r assets is permitted. s, personnel d'entretien) auron⊫ls accès à des zones	d'ocche restrointes? L'ocche
à des renseignements ou à des biens PROTÉGI		d acces restremes r L acces
6. c) Is this a commercial courier or delivery requirem	ent with no overnight storage?	✓ No Yes
S'agit∔l d'un contrat de messagerie ou de livrais	on commerciale sans entreposage de nuit?	V Non □ Oui
7. a) Indicate the type of information that the supplier	will be required to access / Indiquer le type d'informati	on auquel le fournisseur devra avoir accès
Canada 🗸	NATO / OTAN	Foreign / Étranger
V		1 dreight zuanger
b) Release restrictions / Restrictions relatives à la c     No release restrictions	All NATO countries	No release restrictions
Aucune restriction relative	Tous les pays de l'OTAN	Aucune restriction relative
à la diffusion		à la diffusion
Not or least to		
Not releasable À ne pas diffuser		
A lie pas diliuser		
Restricted to: / Limité à :	Restricted to: / Limité à :	Restricted to: / Limité à :
Specify country(ies); / Préciser le(s) pays :	Specify country(ies): / Préciser le(s) pays :	Specify country(ies); / Préciser le(s) pays :
opening commercially in terms to the page.	opening to an in file of the f	oponing committee of the committee of th
7. c) Level of information / Niveau d'information		I
PROTECTED A	NATO UNCLASSIFIED	PROTECTED A
PROTÉGÉ A	NATO NON CLASSIFIÉ	PROTÉGÉ A
PROTECTED B	NATO RESTRICTED	PROTECTED B
PROTÉGÉ B	NATO DIFFUSION RESTREINTE	PROTÉGÉ B
PROTECTED C	NATO CONFIDENTIAL	PROTECTED C
PROTÉGÉ C	NATO CONFIDENTIEL	PROTÉGÉ C
CONFIDENTIAL	NATO SECRET	CONFIDENTIAL
CONFIDENTIEL	NATO SECRET	CONFIDENTIEL
SECRET	COSMIC TOP SECRET	SECRET
SECRET	COSMIC TRÈS SECRET	SECRET
TOP SECRET		TOP SECRET
TRÊS SECRET U		TRÉS SECRET L
		TRÈS SECRET (SIGINT)
TRÉS SECRET (SIGINT)		TRES SECRET (SIGINT)

TBS/SCT 350-103(2004/12)

Security Classification / Classification de sécurité

Canadä



#### DSD-ATL5337-HSEx

Government of Canada

Gouvernement du Canada Contract Number / Numéro du contrat 21250-23-4242650

Unclassified Security Classification / Classification de sécurité

PART A (con	tinued) / PARTIE A (suite)		
<ol><li>Will the sup</li></ol>	plier require access to PROTECTED ar	nd/or CLASSIFIED COMSEC information or assets?	No Yes
	eur aura-t-il accès à des renseignement ate the level of sensitivity:	s ou à des biens COMSEC désignés PROTÉGÉS et/ou CLASS F ÉS?	V Non ∟ Oui
Dans l'affirm	native, indiquer le niveau de sensibilité		
	plier require access to extremely sensit our aura-t-II accès à des renseignement	ive INFOSEC information or assets? s ou à des biens INFOSEC de nature extrêmement délicate?	No Yes Non Oui
	s) of material / Titre(s) abrégé(s) du mat Number / Numéro du document :	ériel :	
	RSONNEL (SUPPLIER) / PARTIE B - F	ERSONNEL (FOURNISSEUR)	
10, a) Personr	el security screening level required / Ni	veau de contrôle de la sécurité du personnel requis	
	RELIABILITY STATUS COTE DE FIABILITÉ	CONFIDENTIAL SECRET TOP SE CONFIDENTIAL SECRET TRÊS S	
	TOP SECRET—SIGINT TRÈS SECRET – SIGINT	NATO CONFIDENTIAL NATO SECRET COSMIC	C TOP SECRET C TRÈS SECRET
	SITE ACCESS		, IRES SECREI
	ACCÈS AUX EMPLACEMENTS		
	Special comments:		
	Commentaires spéciaux :		
	NOTE: If multiple levels of screening a	re identified, a Security Classification Guide must be provided.	
	REMARQUE : Si plusieurs niveaux de	o contrôle de sécurité sont requis, un guide de classification de la sécurité doit êt	
	screened personnel be used for portion: onnel sans autorisation sécuritaire peut	s of the work? -il se voir confier des parties du travail?	No Yes Non Oui
	vill unscreened personnel be escorted?	•	No Yes
Dans l'a	ffirmative, le personnel en question ser	a+il escorté?	NonOui
		MESURES DE PROTECTION (FOURNISSEUR)	
INFORMATI	ON / ASSETS / RENSEIGNEMENT	S / BIENS	
11. a) Will the	supplier be required to receive and sto	e PROTECTED and/or CLASSIFIED information or assets on its site or	No Yes
premise		rangas sus place des repreiencements au des biens BROTÉCÉS atlau	V Non  □Oui
CLASS		reposer sur place des renseignements ou des biens PROTÉGÉS et/ou	
11 b) Will the	supplier be required to safeguard COM	SEC information or accets?	✓ No Yes
	isseur sera-t-il tenu de protéger des rei		Non Oui
PRODUCTIO	DN .		
		d/or modification) of PROTECTED and/or CLASSIFIED material or equipment	No Yes
	the supplier's site or premises? allations du fournisseur serviront-elles à la	production (fabrication et/ou réparation et/ou modification) de matériel PROTÈGÉ	Non Oui
et/ou Cl	ASSIFIÉ?	,	
INFORMATIO	ON TECHNOLOGY (IT) MEDIA / SUF	PORT RELATIF À LA TECHNOLOGIE DE L'INFORMATION (TI)	
		to electronically process, produce or store PROTECTED and/or CLASSIFIED	Non Yes
	ion or data? isseur sera⊷H tenu d'utiliser ses propres	systèmes informatiques pour traiter, produire ou stocker électroniquement des	V Non L Oui
renseigr	nements ou des données PROTÉGÉS et	ou CLASS F ÉS?	
11. e) Will then	e be an electronic link between the suppli	er's [T systems and the government department or agency?	No Yes
Dispose	ra t on d'un lien électronique entre le sys	lème informatique du fournisseur et celui du ministère ou de l'agence	Non Oui
gouvern	ementale?		
TRS/SCT 35	0-103(2004/12)	Security Classification / Classification de sécurité	
.50000100	0 100(200T) (E)	Assembly observations, observation as severals	Canadä
			Cariada

Page **33** of **39** 

#### DSD-ATL5337-HSEx

Government of Canada

Gouvernement du Canada Contract Number / Numéro du contrat

21250-23-4242650

Security Classification / Classification de sécurité Unclassified

PARTIC - (continued) / PARTIEC - (suite)
For users completing the form manually use the summary chart below to indicate the category(ies) and level(s) of safeguarding required at the supplier's site(s) or premises

site(s) or premises.

Les utilisateurs qui remplissent le formulaire manuellement dolvent utiliser le tableau récapitulatif ci-dessous pour indiquer, pour chaque catégorie, les niveaux de sauvegarde requis aux installations du foumisseur.

For users completing the form online (via the Internet), the summary chart is automatically populated by your responses to previous questions.

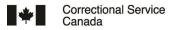
Dans le cas des utilisateurs qui remplissent le formulaire en ligne (par Internet), les réponses aux questions précédentes sont automatiquement saisies dans le tableau récapitulatif.

dans le tableau	réca	pitula	atif.		sı	IMMARY	CHART /	TABLEAU F	ÉCAPITU	JLATIF						
Category Catégorie	PE	OTECT ROTE	GÉ		CLASSIFIED NATO CO						NATO					
	A	В	С	CONFIDENTIAL	SECRET	TOP SECRET	NATO RESTRICTED	NATO CONFIDENTIAL	NATO SECRET	TOP SECRET		отвоти коте́с		CONFIDENTIAL	SECRET	TOP SECRET
NA				CONFIDENTIEL		TRÉS SECRET	NATO DIFFUSION RESTREINTE	NATO CONFIDENTIEL		TRÉS SECRET	A	В	С	CONFIDENTIEL		TRES SECRET
Information / Assets Renseignements / Bier Production	15	F	F												-	
IT Media / Support Ti IT Link /	t	t														
Lien électronique																
lf Yes, class Dans l'affirm « Classificat	ify the	trava nis fo e, cla de sa	ail vis orm l assit ácuri	sé par la prése by annotating fier le présent ité » au haut d	nte LVER the top a formulai at au bas	S est⊷elle ind botto re en ind du formu	e de nature P en in the are iquant le niv ulaire,	ROTÉGÉE et a entitled "S veau de sécu	ou CLAS ecurity C rité dans	lassificati		ée			No Non	Yes Oui
12. b) Will the doc La document				tached to this e à la présente											✓ Non	☐ Yer Ou
attachments Dans  'affirm	(e.g nativ	. SE e, c a de sé	CRE assif	by annotating T with Attach lier le présent ité » au haut d	ments). : formulai	re en ind	iquant  e niv	veau de sécu	rité dans	a case in	ntitu	ée				

TBS/SCT 350-103(2004/12)

Security Classification / Classification de sécurité

Canadä



#### DSD-ATL5337-HSEx



Contract Number / Numéro du confrat
21250-23-4242650
Unclassified
Security Classification / Classification de sécurité

PART D - AUTHORIZATION / PAR								
13, Organization Project Authority /	Chargé de projet de l'or	ganisme						
Name (print) - Nom (en lettres moulées)		Title - Titre		Signature				
Debbie Furv					Digitally signed by Funy, Debble			
Debble Puly		Manager of Health Services		Rebbie	Date: 2022.11.22 19:20:23 •04'00'			
Telephone No Nº de téléphone Facsimile No Nº de		télécopieur	E-mail address - Adresse cour	rriel	Date			
902 898-3661	902-893-6765		debbie.fury@csc-scc.gc.ca					
14. Organization Security Authority / Responsable de la sécurité de l'organisme								
Name (print) - Nom (en lettres moulées)		Title - Titre		Signature	StDenis, Dictional Order Courses			
Dominic St-Denis		A/Contracting	g Security Analyst		Dominic Comment London: These 2020-02-34 14-34-21-00/02 Fact POF Editor Venior: 12-0.1			
Telephone No Nº de téléphone	Facsimile No Nº de	télécopieur	E-mail address - Adresse cour	rriel	Date			
15. Are there additional instructions (e.g. Security Guide, Security Classification Guide) attached?  Des instructions supplémentaires (p. ex, Guide de sécurité, Guide de classification de la sécurité) sont-elles jointes?								
16, Procurement Officer / Agent d'ar	nrovisionnement							
Name (print) - Nom (en lettres mou	Sylvie Gallant Regional Contracting Officer Regional Headquarters - Atlantic Correctional Service Canada/Gov	emment of Canada						
	Telephone: 506-378-8724 Emait: Sytvis Gallant@cso-scc.oc	68	Courtet Sylvie Gallanti@cnc-ncc.pc.ca	A.z	logia Nakimati Date 2021-02-15 testina escer			
Telephone No N° de téléphone	Facsimile No N' de		E-mail address - Adresse co	urriel	Date			
17, Contracting Security Authority / /	Autorité contractante en	matière de sé	curité	_				
Name (print) - Nom (en lettres moule	ées)	Title - Titre		Carga Luk	reauRi Digitally signed b			
Patrick Gaudreau-Ritlop				41	^ '1			
Contract Security Officer	г			tlop,	Patrick			
Patrick.Gaudreau-Ritlop	@tpsgc-pwgsc.go	.ca pieur	E-mail address - Adresse co		Date: 2023.03.01			
•	1			Patri	CK 19:47:31 05'00'			

TBS/SCT 350-103(2004/12)

Security Classification / Classification de sécurité

Canadä

#### **ANNEXE D - Evaluation Criteria**

#### 1.0 Technical Evaluation:

- 1.1 The following elements of the proposal will be evaluated and scored in accordance with the following evaluation criteria.
  - Mandatory Technical Criteria

It is imperative that the proposal address each of these criteria to demonstrate that the requirements are met.

- 1.2 LISTING EXPERIENCE WITHOUT PROVIDING ANY SUBSTANTIATING DATA TO SUPPORT WHERE, WHEN AND HOW SUCH EXPERIENCE WAS OBTAINED WILL RESULT IN THE STATED EXPERIENCE NOT BEING CONSIDERED FOR EVALUATION PURPOSES.
- 1.3 All experience must be strictly work-related. Time spent during education and/or training will not be considered, unless otherwise indicated.
- 1.4 Experience must be demonstrated through a history of past projects, either completed or on-going.
- 1.5 References must be provided for each project/employment experience.
- Where the stated experience was acquired within a Canadian Federal Government Department or Agency as a Public Servant, the reference must be a Public Servant who had a supervisory role over the proposed resource during the stated employment.
- II. Where the stated experience was acquired within a Canadian Federal Government Department or Agency **as a consultant**, the reference must be the Public Servant who was identified as the Project Authority of the project on which the proposed resource acquired the experience.
- III. References must be presented in this format:
  - a. Name;
  - b. Organization;
  - c. Current Phone Number; and
  - d. Email address if available

# 1.6 Response Format

- I. In order to facilitate evaluation of proposals, it is recommended that bidders' proposals address the mandatory criteria in the order in which they appear in the Evaluation Criteria and using the numbering outlined.
- II. Bidders are also advised that the month(s) of experience listed for a project or experience whose timeframe overlaps that of another referenced project or experience will only be counted once. For example: Project 1 timeframe is July 2001 to December 2001; Project 2 timeframe is October 2001 to January 2002; the total months of experience for these two project references is seven (7) months.
- III. For any requirements that specify a particular time period (e.g., 2 years) of work experience, CSC will disregard any information about experience if the technical bid does not include the required month and year for the start date and end date of the experience claimed.
- IV. CSC will also only evaluate the duration that the resource actually worked on a project or projects (from the start date to end date), instead of the overall start and end date of a project or a combination of projects in which a resource has participated.



# **MANDATORY TECHNICAL CRITERIA:**

		PAGE #	]	
The contractor must:			MET/NOT MET	COMMENTS
1.	Provide proof that the proposed Physiotherapist is licensed with the Nova Scotia College of Physiotherapists.  A copy of the license is required and must be provided with the proposal.			
2.	Provide a signed declaration indicating that The Physiotherapist is licensed as a member in good standing with the Nova Scotia College of Physiotherapists, and that there are no investigations or judgments against the proposed Physiotherapists in any area of professional conduct, and that his/her license to practice physiotherapy has no restrictions. If there are current investigations, judgments, or restrictions registered against the proposed physiotherapist, details of them must be provided as indicated in the form.			
3.	Provide proof that the physiotherapist has graduated from a recognized school of physiotherapy.			
4.	Provide a CV outlining the Physiotherapist experience in providing Physiotherapy Services.			



# ANNEX E - National Essential Health Services Framework

Please see attached.



# ANNEX F - Contract Security Program - Application for Registration (AFR) for Canadian legal entities

Please see attached.